# VERORDENING (EEG) Nr. 1380/93 VAN DE COMMISSIE

**van 4 juni 1993**

**betreffende de afschaffing van de douanerechten en vaste elementen in het handelsverkeer tussen Portugal en de rest van de Gemeenschap en de toepassing door Portugal, met ingang van 1 april 1993, van de rechten van het gemeenschappelijk douanetarief in het handelsverkeer met derde landen**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op de Akte van Toetreding van Spanje en Portugal, inzonderheid op artikel 75, lid 4, en artikel 243, lid 4,

Overwegende dat de Toetredingsakte voorziet in de mogelijkheid tot afschaffing van de douanerechten en andere elementen voor landbouwprodukten die tussen Portugal en de Gemeenschap van de Tien verhandeld worden; dat die zelfde regelingen een versnelde aanpassing toestaan van de douanerechten van Portugal aan het gemeenschappelijk douanetarief;

Overwegende dat, krachtens Verordening (EEG) nr. 3792/85 van de Raad van 20 december 1985 tot vaststelling van de regeling voor het handelsverkeer van landbouwprodukten tussen Spanje en Portugal [1], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 3296/88 van de Commissie [2], de bepalingen van artikel 75, lid 4, en artikel 243, lid 4, van de Toetredingsakte eveneens van toepassing zijn wat de rechten die van toepassing zijn in het handelsverkeer tussen Spanje en Portugal betreft;

Overwegende dat Portugal en Spanje aanvragen in die zin hebben gedaan;

Overwegende dat de totstandbrenging van de interne markt niet alleen de eliminatie inhoudt van de belemmeringen in het handelsverkeer tussen de Lid-Staten van de Gemeenschap in haar samenstelling op 31 december 1985, maar eveneens tussen die Lid-Staten en Spanje en Portugal, alsook tussen deze beide landen;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van alle betrokken Comités van beheer,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1*

1. Met ingang van 1 april 1993:

a) schaft Portugal in het handelsverkeer met de rest van de Gemeenschap voor produkten die vallen onder een gemeenschappelijke marktordening:
   — de douanerechten, en
   — de vaste elementen ter bescherming van de verwerkende industrie
   af;

b) schaft Spanje in het handelsverkeer met Portugal voor produkten die vallen onder een gemeenschappelijke marktordening de douanerechten af;

c) worden de douanerechten afgeschaft die de andere Lid-Staten van de Gemeenschap op invoer uit Portugal toepassen.

2. Met ingang van 1 april 1993 past Portugal in het handelsverkeer met derde landen dezelfde douanerechten als de rest van de Gemeenschap toe.

De bepalingen van de voorgaande alinea gelden echter vanaf het in werking treden van de onderhavige verordening voor produkten van de GN-codes ex 1208 10 00, 1515 11 00, 1515 19 10 en ex 0901 12 00 waarvoor Portugal vóór 1 april 1993 een douanerecht toepaste dat lager is dan het douanerecht dat werd toegepast door de rest van de Gemeenschap.

*Artikel 2*

Deze verordening treedt in werking op de dag van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Zij is van toepassing met ingang van 1 april 1993, rekening houdend met de bepalingen van artikel 1, lid 2, tweede alinea.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 4 juni 1993.

*Voor de Commissie*
René STEICHEN
*Lid van de Commissie*

[1] PB nr. L 367 van 31. 12. 1985, blz. 7.
[2] PB nr. L 293 van 27. 10. 1988, blz. 7.